

VALMET 3007879

INTERNATIONAL WAY BILL INTERNATIONALER FRACHTBRIEF

Consignor Absender <b>Valmet Automotive Oyj</b> Autotehtaankatu 14 Uusikaupunki 23500 Finland		Date Datum 23.08.2023		Number Nummer 80707565																				
		Our reference Unsere Referenz 0083206 / L131823																						
		Consignor's reference Referenz des Absenders																						
Consignee Empfänger <b>MAGNA PT S.p.A.</b>  VIALE DEI CICLAMINI NRO 4 70026 MODUGNO Italy		Consignor's forwarding agent Spediteur des Absenders  <b>MMA TRASPORTI S.r.l.s.</b> Sede Legale: Via Filippo I. n. 13 80046 SAN GIORGIO A CREA (NA) Sede Operativa: Via Filichini, 11 80013 CASALNUOVO DI NA (NA) Mod. Fisc. e Part. IVA 00222311212 Iscr. Albo NA-6616753-P																						
Delivery address Lieferanschrift <b>MAGNA PT S.p.A.</b>  VIALE DEI CICLAMINI NRO 4 70026 MODUGNO Italy		Carrier Frachtführer  <b>SCHENKER_AB</b>  DJB951																						
Vehicle number Kennzeichen <b>DJB951</b>		Place and date of departure Vehicle Abgangsort und Datum  Finland		Terms of delivery Lieferbedingungen  CPT MODUGNO																				
		Place of loading Ladeort  Finland		Successive carriers Nachfolgende Frachtführer																				
Place of discharge Entladeort		Final destination Bestimmungsort  Italy																						
Marks and numbers, Number and kind of packages, Description of goods Zeichen und Nummern, Kollanzahl, Art der Koll und Ware  30 BX Packing Material  80707565			CCCN	Gross weight, kg Bruttogewicht, kg  5.610	Volume Volumen  28,188																			
IMCO class UN No. IMDG Code Page			333 W1  494096960																					
Carrier's instructions and remarks Vorbehalte und Bemerkungen des Transportführers Delivery date in Consignee 04.09.2023																								
Consignor's other instructions Andere Instruktionen des Absenders			Handling Oberlagernahme																					
Custom tariff code TIR CARNET NR: PROF INVOICE NR:			Export clearance Ausfuhrabfertigung																					
			Traffic fee Verkehrsgebühr																					
			Documents and forwarding insurance Porto, Papier und SVS/RVS																					
			Movement certificate WVB																					
Eur-Pallets delivered, pcs Eur-Paletten empfangen, St.			Eur-Pallets received, pcs Eur-Paletten geliefert, St.																					
			<b>Gross Weight KG</b>		5.610																			
Documents attached Beigefügte Dokumente		<table border="1"> <tr> <th colspan="2">Invoice</th> <th colspan="2">Ins.pol./cert</th> <th rowspan="2">Cust. inv.</th> <th rowspan="2">Pack. list</th> <th rowspan="2">Cert. of orig.</th> </tr> <tr> <th>Orig.</th> <th>Copy</th> <th>Orig.</th> <th>Copy</th> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>		Invoice		Ins.pol./cert		Cust. inv.	Pack. list	Cert. of orig.	Orig.	Copy	Orig.	Copy								Movement certificate (EUR 1) number EUR 1 Nummer		
Invoice		Ins.pol./cert		Cust. inv.	Pack. list	Cert. of orig.																		
Orig.	Copy	Orig.	Copy																					
Value of the goods Warenwert																								
This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR). All orders are carried out according to General Conditions for Transport, Forwarding and Warehousing of the Nordic Association of Freight Forwarders effective as of April 1, 1985.			Die Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag in Internat. Strassengüterverkehr (CMR). Alle Aufträge werden gem. Allgemeinen Bedingungen des Nordischen Spediteurverbandes für Transport, Spedition und Lagerung, gültig ab April 1. 1985 durchgeführt.																					
Date Datum		Date Datum		Issued at Abgefasst in Uusikaupunki 23.08.2023																				
Receiver's signature Unterschrift des Empfängers		Driver's/terminal's signature Unterschrift des Fahrer/Endstationals		Sender's signature Unterschrift des Absenders																				
Goods received in good condition Die güter in gutem Zustand empfangen		800 500 Mod. Fis. 00222311212 Iscr. Albo NA-6616753-P E4580P		Valmet-Automotive Forwarding office <b>MAGNA</b> <b>Magna PT S.p.A.</b> Via dei Ciclamini, 4 70026 MODUGNO (BA) C. F. e P. IVA 04886850728																				



# VALMET AUTOMOTIVE

VAT FI01439912

Handled by  
Workflow System

# DELIVERY NOTE

Date and Number  
23.08.2023 80707565

Buyer's reference

Seller's reference  
O083206 / L131823

Consignee / Invoicing Address		VAT	VAT
MAGNA PT S.p.A.			
Via dei Ciclamini 4			
70026 Modugno Italy		Terms and time of delivery CPT MODUGNO	
Delivery address / Notify	Country of Origin	Country of destination	
MAGNA PT S.p.A.		IT	
VIALE DEI CICLAMINI NRO 4			
70026 MODUGNO Italy			
Carriage by / via	From / via	Terms of payment	Additional Information
DJB951 BY TRAILER		NO PAYMENT	
Place of discharge	Final destination	Unloading Point	

Description	Origin	Owner	BX	PCS	KG	Vol
VF18554 Rack Automatic Tr		Valmet Automotive Oy	4	4	748	3.76
18554 AUTOMATIC TRANSMISS		Receiver	26	26	4.862	24.43
Total Weight KG :	5610	Total Volume :	28.19	Total Pallets :		30

**MAGNA**  
Magna PT S.p.A.  
Via dei Ciclamini, 4  
70026 MODUGNO (BA)  
C.F.eP.IVA 04886850728

VALMET AUTOMOTIVE Inc (VA) OWNED PACKING MATERIAL FOR FREE CIRCULATION BETWEEN SUPPLIERS AND VALMET AUTOMOTIVE Inc, NO COMMERCIAL VALUE.

Valmet Automotive Oyj	VAT No.	FI01439912	Bank : Danske Bank
PO Box :	Place of Reg.	Uusikaupunki	Swift Code : DABAFIHH
23500 UUSIKAUPUNKI	Telephone	20 484 8111	IBAN : FI4982145710010699
Finland	Telefax	20 484 181	

## INTERNATIONAL WAY BILL INTERNATIONALER FRACHTBRIEF

Consignor Absender Valmet Automotive Oyj Autotehtaankatu 14 Uusikaupunki 23500 Finland		Date Datum 23.08.2023		Number Nummer 80707565		
		Our reference Unsere Referenz O083206 / L131823		Consignor's reference Referenz des Absenders		
Consignee Empfänger MAGNA PT S.p.A.  VIALE DEI CICLAMINI NRO 4 70026 MODUGNO Italy		Consignor's forwarding agent Spediteur des Absenders				
Delivery address Lieferanschrift MAGNA PT S.p.A.  VIALE DEI CICLAMINI NRO 4 70026 MODUGNO Italy		Carrier Frachtführer  SCHENKER_AB  DJB951				
Vehicle number Kennzeichen  DJB951		Place and date of departure Vehicle Abgangsort und Datum  Finland		Terms of delivery Lieferbedingungen  CPT MODUGNO		
		Place of loading Ladeort  Finland		Successive carriers Nachfolgende Frachtföhre		
Place of discharge Entladeort		Final destination Bestimmungsort  Italy				
Marks and numbers, Number and kind of packages, Description of goods Zeichen und Nummern, Kollanzahl, Art der Kollt und Ware  30 BX Packing Material  80707565			CCCN	Gross weight, kg Bruttogewicht, kg  5.610	Volume Volumen  28,188	
IMCO class			UN No.	IMDG Code Page		
Carrier's instructions and remarks Vorbehalte und Bemerkungen des Transportführers Delivery date in Consignee 04.09.2023						
Consignor's other instructions Andere Instruktionen des Absenders			Handling Überlagemahme			
Custom tariff code TIR CARNET NR: PROF INVOICE NR:			Export clearance Ausfuhrabfertigung			
			Traffic fee Verkehrsgebühr			
			Documents and forwarding insurance Porto, Papler und SVS/RVS			
			Movement certificate WVB			
Eur-Pallets delivered, pcs Eur-Paletten empfangen, St.			Eur-Pallets received, pcs Eur-Paletten geliefert, St.			
			Gross Weight KG		5.610	
Documents attached Beigefügte Dokumente		Invoice	Ins.pol./cert	Cust. inv.	Pack. list	Cert. of orig.
		Orig. Copy	Orig. Copy			
Value of the goods Warenwert		Movement certificate (EUR 1) number EUR 1 Nummer				
This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR). Alle Aufträge werden gem. Allgemeinen Bedingungen des Nordischen Spediteurverbandes für Transport, Spedition und Lagerung, gültig ab April 1. 1985 durchgeführt.						
Date Datum		Date Datum		Issued at Abgefasst in Uusikaupunki 23.08.2023		
Receiver's signature Unterschrift des Empfängers		Driver's/terminal's signature Unterschrift des Fahrers/des Terminals		Sender's signature Unterschrift des Absenders		
Goods received in good condition Die güter in gutem Zustand empfangen		 Valmet-Automotive Forwarding office Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 MODUGNO (BA) C. F. e P. IVA 04886650728				